

[Quando ouço uma guitarra]

→ **Classificação:**

- [Fado]
- Classificação por Paulo Correia, CEAO, 1 de Março de 2011.

→ **Assunto:** Cantiga popular sobre gostar de guitarra e de cantar (ao desafio, fado?).

→ **Palavras-chave:** cantar, céu, chapéu, corrido, desgarrar, fadistas, guitarra, morrer, ouvir, Vimioso

→ **Região:**

- **Distrito:** Bragança
- **Concelho:** Vimioso
- **Freguesia:** Vimioso

→ **Contador:**

- **Nome:** Alcino Teles do Fundo
- **Data de nascimento:** 1952
- **Residência:** Vimioso

→ **Vídeo:**

- **Entrevista:** José Barbieri e Filomena Sousa
- **Data de Recolha:** Outubro de 2010
- **Filmagem:** José Barbieri
- **Local de filmagem:** Vimioso.
- **Duração do vídeo:** 00:00:35

→ **Transcrição:**

- **Transcritor:** Maria de Lurdes Sousa
- **Data de Transcrição:** Fevereiro de 2011
- **Palavras:** 64

→ **Versão literária:**

- **Execução:** Maria de Lurdes Sousa
- **Data de execução:** Fevereiro de 2011
- **Palavras:** 64

[Quando ouço uma guitarra]

«E quando ouço uma guitarra
paro e tiro o chapéu.

Não se me daba de morrer⁽¹⁾
se houvesse guitarras no céu.

E não se me daba de morrer,
se houvesse guitarras no céu.

E guitarra toca o corrido⁽²⁾
que hoje bou dar nas bistas.
Bou ber se fico bencido,
benho desgarrar⁽³⁾ fadistas.»

Alcino Teles do Fundo, Vimioso, Outubro de 2001

Glossário:

- (1) **Não se me daba* de morrer** – não me importava de morrer. Dava* (trocar o “b” pelo “v” é um traço fonético comum nos dialectos do Norte do Portugal).
- (2) **Corrido** – ««fado corrido: fado de andamento ligeiro» <http://www.infopedia.pt/lingua-portuguesa/corrido>
- (3) **Desgarrar** – cantar ao desafio, desafiar para cantar (por hipótese, de ‘desgarrada’ – cantiga popular improvisada ao desafio).

Referências bibliográficas e recursos online utilizados no glossário:

<http://www.ciberduvidas.com><http://www.clul.ul.pt/equipa/mcruz/segura.pdf>;<http://www.infopedia.pt>;<http://aulete.uol.com.br>;<http://www.oquequerdi.com>;<http://michaelis.uol.com.br>